

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 maart 2010.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
belast met het Migratie- en asielbeleid,  
Mevr. J. MILQUET

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :  
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

**Paritair Comité voor de stoffering en de houtbewerking**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 30 juni 2009*

Toekenning van ecocheques  
(Overeenkomst geregistreerd op 26 oktober 2009  
onder het nummer 95221/CO/126)

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de arbeiders/sters die ressorteren onder het Paritair Comité voor de stoffering en de houtbewerking.

HOOFDSTUK II. — *Toekenning van een éénnmalige vergoeding onder vorm van een ecocheque*

Art. 2. Aan de arbeiders/sters worden door het "Fonds voor bestaanszekerheid van de stoffering en de houtbewerking" in december 2010 een aantal ecocheques, zoals voorzien in het koninklijk besluit van 14 april 2009 (*Belgisch Staatsblad* van 20 mei 2009), uitgekeerd voor een totale waarde van 100 EUR per arbeider/ster.

HOOFDSTUK III. — *Uitkeringsmodaliteiten*

Art. 3. De vergoeding wordt uitbetaald onder de vorm van "ecocheques" ter waarde van maximum 10 EUR elk, die worden uitgegeven door het fonds voor bestaanszekerheid en die samen met de titels van de getrouwheidspremies worden gestuurd naar de werkgevers in december 2010 om te worden overhandigd aan de arbeider/ster.

HOOFDSTUK IV. — *Geldigheid*

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is voor bepaalde tijd gesloten voor de duur van twee jaar en geldt vanaf 1 januari 2009 tot en met 31 december 2010.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 17 maart 2010.

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
belast met het Migratie- en asielbeleid,  
Mevr. J. MILQUET

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

N. 2010 — 1416

[C - 2010/18166]

**22 APRIL 2010.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 7 mei 2008 betreffende de vaccinatie tegen blauwtong

De Minister van Volksgezondheid en de de Minister van Landbouw,

Gelet op de diergezondheidswet van 24 maart 1987, artikel 8, eerste lid, 1°, gedeeltelijk vernietigd bij arrest nr. 1/89 van het Grondwettelijk Hof van 31 januari 1989;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 mei 2008 betreffende de bestrijding en de uitroeiing van blauwtong, artikel 14, § 2;

**Art. 2.** La Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 mars 2010.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des chances,  
chargée de la Politique de migration et d'asile,  
Mme J. MILQUET

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :  
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Annexe

**Commission paritaire de l'ameublement  
et de l'industrie transformatrice du bois**

*Convention collective de travail du 30 juin 2009*

Octroi d'éco-chèques  
(Convention enregistrée le 26 octobre 2009  
sous le numéro 95221/CO/126)

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Champ d'application*

Article 1<sup>er</sup>. Cette convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers/ouvrières ressortissant à la Commission paritaire de l'ameublement et de l'industrie transformatrice du bois.

CHAPITRE II. — *Octroi d'une indemnité unique sous la forme d'un éco-chèque*

Art. 2. Le "Fonds de sécurité de l'ameublement et de l'industrie transformatrice du bois" octroie aux ouvriers/ouvrières un certain nombre d'éco-chèques pour une valeur totale de 100 EUR par ouvrier/ouvrière en décembre 2010, comme prévu par l'arrêté royal du 14 avril 2009 (*Moniteur belge* du 20 mai 2009).

CHAPITRE III. — *Modalités d'octroi*

Art. 3. L'indemnité est payée sous la forme d'"éco-chèques" d'une valeur maximale de 10 EUR par chèque, émis par le fonds de sécurité d'existence et envoyés avec les titres des primes de fidélité aux employeurs en décembre 2010 afin d'être transmis à l'ouvrier/ouvrière.

CHAPITRE IV. — *Validité*

Art. 4. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée déterminée de deux ans. Elle entre en vigueur au 1<sup>er</sup> janvier 2009 et prend fin le 31 décembre 2010.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 17 mars 2010.

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des chances,  
chargée de la Politique de migration et d'asile,  
Mme J. MILQUET

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

F. 2010 — 1416

[C - 2010/18166]

**22 AVRIL 2010.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 7 mai 2008 relatif à la vaccination contre la fièvre catarrhale du mouton

La Ministre de la Santé publique et la Ministre de l'Agriculture,

Vu la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, l'article 8, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, partiellement annulé par l'arrêt n° 1/89 de la Cour constitutionnelle du 31 janvier 1989;

Vu l'arrêté royal du 7 mai 2008 relatif à la lutte et à l'éradication de la fièvre catarrhale du mouton, l'article 14, § 2;

Gelet op het ministerieel besluit van 7 mei 2008 betreffende de vaccinatie tegen blauwtong;

Gelet op het advies van de Raad van het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, gegeven op 17 december 2009;

Gelet op het overleg tussen de Gewestregeringen en de Federale Overheid van 11 maart 2010;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 17 december 2009;

Gelet op het advies 47.918/3 van de Raad van State, gegeven op 16 maart 2010, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973,

Besluiten :

**Artikel 1.** In artikel 3 van het ministerieel besluit van 7 mei 2008 betreffende de vaccinatie tegen blauwtong worden de woorden « en worden door de vergunninghouder(s) van de tijdelijke gebruiksvergunning aan de erkende groothandelaarverdelers geleverd » opgeheven.

**Art. 2.** Artikel 8 van hetzelfde besluit gewijzigd bij het ministerieel besluit van 9 maart 2009 wordt vervangen als volgt :

« Art. 8. De primovaccinatie of de herhalingsvaccinatie van de dieren van de in artikel 4, § 1, vermelde diersoorten en dier categorieën moet worden uitgevoerd vóór 31 december 2010 volgens de voorschriften van de bijsluiter van dit vaccin. »

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 22 april 2010.

Mevr. L. ONKELINX

Mevr. S. LARUELLE

Vu l'arrêté ministériel du 7 mai 2008 relatif à la vaccination contre la fièvre catarrhale du mouton;

Vu l'avis du Conseil du Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, donné le 17 décembre 2009;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'Autorité fédérale du 11 mars 2010;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 17 décembre 2009;

Vu l'avis 47.918/3 du Conseil d'Etat, donné le 16 mars 2010 en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup> alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973,

Arrêtent :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 3 de l'arrêté ministériel du 7 mai 2008 relatif à l'éradication de la fièvre catarrhale du mouton, les mots « et sont livrés par le(s) détenteur(s) de l'autorisation temporaire d'utilisation aux grossistes-répartiteurs agréés » sont abrogés.

**Art. 2.** L'article 8 du même arrêté modifié par l'arrêté ministériel du 9 mars 2009 est remplacé par ce qui suit :

« Art. 8. La primovaccination ou la vaccination de rappel des animaux des espèces et catégories d'animaux citées à l'article 4, §1<sup>er</sup>, doit avoir été effectuée avant le 31 décembre 2010 et selon les prescriptions mentionnées dans la notice d'utilisation du vaccin. »

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 22 avril 2010.

Mme L. ONKELINX

Mme S. LARUELLE

## GRONDWETTELIJK HOF

N. 2010 — 1417

[2010/201493]

### Uittreksel uit arrest nr. 28/2010 van 17 maart 2010

Rolnummer 4648

*In zake* : het beroep tot vernietiging van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 18 juli 2008 betreffende de zorg- en bijstandsverlening, ingesteld door de Ministerraad.

Het Grondwettelijk Hof,

samengesteld uit de voorzitters M. Bossuyt en P. Martens, en de rechters M. Melchior, R. Henneuse, E. De Groot, L. Lavrysen, A. Alen, J.-P. Snappe, J.-P. Moerman, E. Derycke, J. Spreutels en T. Merckx-Van Goey, bijgestaan door de griffier P.-Y. Dutilleux, onder voorzitterschap van voorzitter M. Bossuyt,

wijst na beraad het volgende arrest :

#### I. Onderwerp van het beroep en rechtspleging

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 27 februari 2009 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 3 maart 2009, heeft de Ministerraad beroep tot vernietiging ingesteld van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 18 juli 2008 betreffende de zorg- en bijstandsverlening (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 29 augustus 2008, tweede editie).

(...)

#### II. In rechte

1. Bij fax van 18 januari 2010, bevestigd bij op 26 januari 2010 ter post aangetekende brief, heeft de verzoekende partij aan het Hof laten weten dat ze afstand van geding doet.

Zij laat weten dat op 14 december 2009 een protocolakkoord « betreffende de relatie tussen zorg- en bijstandsverleners van de erkende diensten voor thuishulp en beoefenaars van gezondheidszorgberoepen die werkzaam zijn in de thuiszorg » (*Belgisch Staatsblad*, 20 januari 2010, tweede editie) werd gesloten en dat zij ter uitvoering hiervan op 15 januari 2010 heeft besloten afstand te doen van de door haar ingestelde vernietigingsprocedure.

2. Niets belet te dezen dat het Hof de afstand toewijst.

Om die redenen,

het Hof

wijst de afstand toe.

Aldus uitgesproken in het Nederlands, het Frans en het Duits, overeenkomstig artikel 65 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, op de openbare terechtzitting van 17 maart 2010.

De griffier,

P.-Y. Dutilleux.

De voorzitter,

M. Bossuyt.